

Assignatura.

D'entro da comarca:  
Por um anno 6\$000 Rs.Para o exterior:  
7\$000 Rs.

Sagamento adiantado.

# A UNIÃO.

Orgão destinado aos interesses

da Província de St. Catharina e especialmente da comarca de Nossa Senhora da Graça.

## A UNIÃO.

Joinville, 28 de Fevereiro de 1885.

### Pelo progresso.

Dentre os melhoramentos materiaes de que tanto carece a cidade de S. Francisco sobressai um que não pode por mais tempo ser adiado.

Referimo-nos a illuminação publica.

S. Francisco é uma das raras cidades do litoral que não é illuminada ainda.

E preciso convir que essa falta provém em grande parte do descuido de seus habitantes que deviam empenhar todos os esforços para dotal-a de tão util melhoramento.

Nós erguemos hoje o primeiro brado, e esperamos ser auxiliados por todos quantos desejam o progresso e prosperidade do torrão natal.

Dirigimo-nos em primeiro lugar á Camara Municipal, a quem compete tornar a iniciativa em negocio de tanta importancia e magnitude.

E um appello que fazemos ao seu patriotismo, na esperança de que essa corporação, zelosa pelo interesse de seus municipes, entusiasta das grandes idéas que concorrem para levantar aquella cidade do abatimento em que jaz, não lançará ao olvido e ao desprezo as nossas palavras, as considerações que ora emittimos.

Como é facil de vér, não é a politica que nos move a penna em assumpto concernente ao bem estar de uma localidade, que vae definindo e inevitavelmente baqueará, se todos nós, liberaes e conservadores, unidos pelos laços de um puro patriotismo, não fizermos um supremo esforço para amparal-a e protegel-a.

As paixões politicas desaparecem nesses momentos solemnes em que nos nossos corações só deve ter entrada o amôr da patria, só deve imperar o desejo ardente, vivaz de vér progridir o lugar que nos foi berço querido onde vimos a luz resplandecente do dia.

Do governo geral nada podemos e nem devemos esperar, pois elle nem se lembra de que n'este vasto

paiz existe a cidade de S. Francisco do Sul, que a natureza destinou para grandes e soberbos fins.

Dura, cruel embora, essa é a verdade em toda a sua nudez.

Mova-se, portanto, a municipalidade de S. Francisco e ponha-se á frente dos importantes melhoramentos, que lhe fôr possivel realizar.

Estamos convencidos de que a illuminação da cidade de S. Francisco depende do seu esforço, da sua perseverança, de sua actividade.

Em tales casos, querer é poder.

Se não fôr possivel illuminar já toda a cidade, illumine-se ao menos as ruas principaes d'esde já.

Estamos informados de que na corte vende-se por 20\$ um lampeão em forma de columa.

Pois bem, compre a camara 25 ou 30 lampeões, e ficaremos com uma illuminação regular em algumas ruas.

Hoje que a camara municipal tem mais avultados rendimentos, pode sem grande sacrificio metter homens a tão grandiosa empresa.

Queremos crér que os negociantes de S. Francisco não se recusarão a auxiliar-a, concorrendo cada um com uma modica quantia mensal para obtenção do kerosene e para satisfação de outras insignificantes despesas:

Aqui em Joinville pode-se proceder do mesmo modo, pois a falta tambem é summamente sensível n'esta cidade.

Estaremos bradando no deserto?

Quem sabe?

Em todo o caso, fiquem registradas as nossas palavras.

Cumprimos gostosamente um dever.

### GAZETILHA.

**Medico.** — Chegou a cidade de S. Francisco no dia 22 do corrente o Sr. Dr. José Bonifacio da Cunha, que alli pretende fixar a sua residencia.

E possuido de vivo prazer que damos esta noticia, congratulando-nos com a população da vizinha cidade por ver satisfeito um de seus mais ardentes anhelos.

fazem esquecer as dores, por onde se nos dá a conhecer a vida.

A orphâ fôra protegida e criada por uma velha tia, que a estimava como filha.

Na época a que nos remontamos, a moça vivia em retiro absoluto e nada até então pudera perturbar a suave harmonia de sua simples existencia.

De uma beleza rara em paiz em que tão comum é ella, o seu rosto tinha a graça irresistivel que imprime certa melancolia, que se não descreve.

Feliz, seus dias passavam-se sem o menor incidente que lhes viesse quebrar a monotonia, quando as tropas francesas entraram em Sevilha.

\*

Juanita, voltando um dia, pela manhã, da missa, encontrou com grande surpresa sua um mancebo vestido com uniforme francez, ao lado de sua tia. Era Eugenio S., alumno da escola militar; um rapaz elegante, de physionomia sympathica, expressiva, que inspirava confiança á primeira vista.

Em menos de uma semana Juanita e Eugenio já não podiam passar um sem o outro.

Com a maior confiança, a moça entregou ao seu namorado o coração apaixonado, como quem ama pela primeira vez, com um amor de hespanhola.

\*

### FOLHETIM.

(Do „Brasil.“)

#### Vingança de hespanhola.

Juanita acabava de completar dezoito annos quando o exercito francez penetrou em Sevilha.

Juanita era hespanhola, e na Hespanha o coração de uma filha de Eva alimenta-se exclusivamente de um desses dous sentimentos: — amor ou odio.

O coração de uma francesa pôde ser tocado á superficie mas escapou-se pela mobilidade á paixão profunda. Enganada, dissimula e consola-se.

A ingleza sofre, chora e perdôa . . .

A hespanhola não! sendo trahida, passa sem transtorno do amor exaltado ao odio implacavel.

Mata e não se arrepende.

Esta rapida historiá dá a medida exacta do caracter de Juanita.

\*

Ella era andaluza e ninguem ignora como são belas as andaluzas morenas!

Orphâ, a mali morrerá ao trazel-a á luz, e com ella se foram para o tumulo todos os carinhos que nos

Publica-se

na Quarta-feira de cada semana.

Anuncios

e outras publicações pelo preço que se ajustar, sendo o

Sagamento adiantado

Realmente ha muito fazia-se sentir em S. Francisco a falta de um medico que, completamente afastado das lutas partidarias da localidade, alheio as paixões effervescentes da politica, a todos inspirasse a necessaria confiança, tratando com attenção e delicadeza a Gregos e Troyanos.

E é assim que deve proceder o cultor da sciencia de Hypocrates, o clinico que comprehende os deveres que se prendem a tão nobre sacerdotio, e que deseja cumplir religiosamente o sagrado juramento que prestou.

Felizmente o Sr. Dr. Cunha, de quem temos as melhores informações, quer como caracter distinto, quer como moço intelligente e trabalhador, do que deu exuberantes provas na Academia, onde deixou traços luminosos de sua passagem, veio preencher dignamente o vacuo que alli havia.

O Sr. Dr. Cunha foi recebido por grande numero de cavalheiros que, jubilosos, foram ao seu encontro, dando assim publico e solenne testemunho do apreço e consideração que lhe votam.

Cumprimentámo-lo muito cordealmente e desejamos que encontre no hospitalero povo franciscano o acolhimento de que é merecedor.

**Professora.** — Por acto da Presidencia da Província de 17 do corrente, foi nomeada D. Maria Walter de Faria Machado professora subvencionada para seguir a escola do sexo feminino da villa do Pa

Congratulamo-nos com a população d'aquele villa por tão accertada, quan proveitosa nomeação.

**Processo de responsabilidade.** — Por sentença proferida pelo Sr. Dr. Juiz de direito da comarca, foi condenado Ignacio Fischer, oficial de Justiça do Juiz de Paz de S. Bento, as penas de dois meses de suspensão de emprego e 15 dias de prisão, grau minimo dos artigos 139 e 181 do Código criminal, no processo de responsabilidade intentado contra o mesmo por Guilherme Hackbarth.

### ONAVIO-IGREJA.

Lê-se no Courrier de Bruxelles:

„Entre as audiencias particulares que o Santo Padre tem concedido a D. Antonio de Macedo Costa, bispo de Belém (Pará,) no Brasil, assignalarei aquella em que o illustre bispo brasileiro tratou de uma obra

Eugenio, a seu turno, deixava-se conduzir sem escrupulo por esse caminho semeado de flores, que conduz ao paraíso.

Quando na hora das sestas andaluzas a velha tia passava por tranquillo sonino á sombra das laranjeiras, na pequena gruta do jardim Juanita, passando os dedos na loura cabeça de seu amante e curvando-se suavemente sobre o oficial, murmurava-lhe ao ouvido estas palavras de todos os tempos e de todos os paizes:

— Me quieres, Eugenio? Amas-me e sempre?

O joven militar respondia-lhe com palavras cheias de caricias e promessas.

Patria, parentes amigos, tudo abandonaria por sua bella Juanita.

Um mez se havia escoado nesse encantador idyllo, quando Eugenio recebeu do seu general um convite para um baile, que se dava para solemnizar um acontecimento patriotico.

O moço compareceu á festa, contra a vontade de Juanita, que o esperou á volta com olhos pisados pelas lagrimas, pallida, desfeita.

Pela primeira vez a hespanhola sentia a vibra do ciume morder-lhe o coração e não soube dissimular.

Eugenio, fatigado e de má humor, recolhen-se ao seu aposento, respondendo com o mais frio silencio ás palavras de fogo que o ciume explosia.

## Opposição

Conservadores:

- 1 Cruz
- 2 Leitão da Cunha
- 3 Mac-Dowell
- 4 Dias Carneiro
- 5 Amaro \*)
- 6 Anizio
- 7 Henriques
- 8 Drumond
- 9 Alcoforado
- 10 Bento Ramos
- 11 Gonçalves Ferreira
- 12 Mendonça Sobrinho
- 13 Leandro Maciel
- 14 P. Olympio
- 15 Guahy
- 16 Pinho
- 17 A. Goes
- 18 Gástrioto
- 19 Belisário
- 20 Bezamat
- 21 A. Chaves
- 22 Werneck
- 23 Andrade Figueira
- 24 Rodrigues Alves
- 25 Rodrigo Silva
- 26 Ulhoa Cintra
- 27 Soares
- 28 C. Peixoto
- 29 E. Corrêa
- 30 Antonio Prado

## Liberaes dissidentes:

- 31 Jose Pompeu
- 32 Dantas Goes
- 33 Souza Carvalho
- 34 Lour. de Albuquerque
- 35 Simimbú Junior
- 36 Moreira de Barros
- 37 Penedo
- 38 Carlos Affonso
- 39 Felicio dos Santos

## Governo

- 40 A. Pimentel
- 41 Doria
- 42 Almeida Oliveira
- 43 Costa Rodrigues
- 44 J. Marianno
- 45 I. Tavares
- 46 Epaminondas
- 47 Segismundo
- 48 A. de Siqueira
- 49 Ribeiro Menezes
- 50 Prisco
- 51 Sodré
- 52 Carneiro da Rocha
- 53 Zama
- 54 Martin Francisco
- 55 C. Oliveira
- 56 Affonso Penna
- 57 Mascarenhas
- 58 Valladares
- 59 Antonio Carlos
- 60 Alves de Araujo
- 61 Schutel
- 62 Maia
- 63 Camargo
- 64 Salgado

## Opposição

- 65 Diana
- 66 Joaquim Pedro
- 67 Bulhões Jardim

Republicanos

- 68 Campos Salles
- 69 Prudente Moraes

Conservador

- 70 Caminha

## RESUMO

Opposição	39
Governo	31

## Lista dos deputados, cuja eleição sofre duvida ou contestação.

Amazonas. — 1 Satyro de Oliveira Dias.

Pará. — 1. José Ferreira Cantão, 4. conego Manuel José de Siqueira Mendes.

Piauhy. — Cândido Gil Castello Branco, 2. José Basson de Miranda Osorio.

Ceará. — 1. Manoel Ambrosio da Silveira Tomé Portugal, 2. Amaro Cavalcante 4. Theodoro Carlos de Faria Souto, 5. Miguel Joaquim de Almeida Castro, 6. Manoel Coelho Bastos do Nascimento, 7. Thomaz Pompeu de Souza Brasil.

Rio Grande do Norte. — 2. José Moreira Braga Castello Branco.

Parahyba. — José Lopes Pessoa da Costa.

Pernambuco. — 1. Joaquim Aurelio Nabuco de Araujo, 3. Antonio Francisco Corrêa de Araujo, 6. Henrique Marques de Hollanda Cavalcante, 10. Ulysses Machado Pereira Vianna.

Alagoas. — 2. Barão de Anadia.

Sergipe. — 2. Barão da Estancia; 4. Sancho de Barros Pimentel.

Bahia. — 2. João Ferreira de Moura; 5. Idelfonso José de Araujo; 9. João dos Reis de Souza Dantas Junior; 11. Antonio Rodrigues Lima; 12. Joaquim Jerônimo Fernandes da Cunha Junior; 14. Manoel de Moura e Albuquerque.

Espírito Santo. — 1. Leopoldo Augusto Deodato de Mello e Cunha e 2. José Feliciano Horta de Araujo.

Rio de Janeiro. — 1. Alfredo Camillo Valdetam, 2. Joaquim Antonio Fernandes de Oliveira, 3. Adolpho Bezerra de Menezes, 6. Thomaz José Coelho de Almeida, 9. João Manuel Pereira da Silva, 12. Luiz Alves Leite de Oliveira Bello.

S. Paulo. — 1. Diogo Luiz Pereira de Almeida Vasconcellos, 6. Antonio Justiniano das Chagas, 9. Barão da Leopoldina, 11. Joaquim Bento Ribeiro da Luz, 13. Alvaro Augusto de Andrade Botelho, 20. Affonso Celso de Assis Figueiredo Junior.

Rio Grande do Sul. — 3. Severino Carneiro Ribeiro Monteiro, 4. Francisco Antunes Maciel

Matto Grosso. — 1. Barão do Diamantino.

## Rio de Janeiro.

— Ontem, 9, às 5<sup>1/2</sup> horas da tarde, grande número de cidadãos, partindo do largo de S. Francisco de Paula, precedidos de duas bandas de música particulares, foram comprimentar o Sr. conselheiro João Alfredo à sua residência, em nome do comércio, sendo por uma comissão entregue a S. Ex. um belo e elegante ramo de flores artificiais.

Na residência de S. Ex. achavam-se muitas senhoras e cavalheiros; sendo S. Ex. vitoriado pelo povo, agradeceu dando vivas ao comércio e à população.

um forte cadarço de seda.

— O que queres fazer? perguntou Eugenio principiando a desconfiar do jogo.

— Quero-te muito e receio que me fujas cedo, levando-me a vida.

Tomando um segundo cadarço, amarrou-lhe os pés.

Depois de curto silêncio, disse Eugenio chocado por presentimentos horíveis.

— Acaba com este gracejo, Juanita que se vai tornando tarde.

— Este gracejo vai te custar a vida, bradou ella arrancando de um punhal.

O desgraçado, vencido pelo terror, pediu que não matasse.

— Está bem. Vejo que és um covarde, poupo-a vida, mas has de fazer o que eu mandar.

Tirando do seio um pequeno crucifixo de marfim, disse:

— Toma, cospe sobre esta imagem.

O pobre rapaz obedeceu.

A hespanhola, brandindo o punhal, bradou terrivel:

— Miséravel, que trahiste o amor e a fé, morre pela mão de uma mulher ultrajada, maldito pelo Deus que renunciaste! E embebeu-lhe a lâmina no coração.

Passava-se isto na primavera, no mesmo sólo onde um chuveiro de pratas odorantes tombava das murais e laranjeiras em flor.

NLS

grandiosa e original, por elle submettida a approvação de Leão XIII.

Trata-se da construção de um paquete a vapor que, baptizado com o nome de Christophoro, será destinado exclusivamente ao serviço de uma missão permanente no valle do Amazonas. Será o navio-igreja, um templo fluctuante, á bordo do qual missionários percorrerão constantemente em todos os sentidos a imensa rede fluvial do Amazonas, levando a luz e os recursos espirituais ás populações christãs e pagãs, que hoje vivem e morrem no abandono o mais completo.

Para bem comprehender o immenso alcance do projecto do Sr. bispo Macedo, é preciso saber que a sua diocese comprehende a província do Pará, capital Belem, e a província do Amazonas, capital Manaus. Ora estas duas províncias reunidas em uma superficie de . . . 3,044,372 kilómetros quadrados, o que importa o mesmo que dizer que a diocese do Pará é quasi seis vezes do tamanho da França. É verdade que segundo os dados officiaes o Amazonas apenas apresenta uma população de 339,453 almas; mas os habitantes se acham de tal modo dessimilados que o serviço religioso torna-se extremamente difícil, o Sr. bispo Macedo não tendo a sua disposição, para administrar tão vasta diocese, que 35 padres, dos quaes 12 invalidos.

A idéa de Christophoro apresentou-se ao Sr. bispo Macedo como uma inspiração celeste. A construção desse navio apareceu, com effeito, como o único meio pratico de evangelizar e de administrar religiosamente ás populações dessimiladas no vasto territorio do Amazonas.

Eis aqui alguns detalhes interessantes, fornecidos pelo bispo do Pará em pessoa em seu relatorio ao Santo Padre.

O trabalho artístico e a superintendencia da execução, serão confiados á homens os mais competentes entre os constructores da Europa. Elles não devem esquecer que o plano desse navio se adaptará exclusivamente a preencher o fim de uma missão religiosa. A parte superior será quasi inteiramente ocupada pela não da igreja, e o interior será ornado com toda a riqueza possível. Do mesmo modo que os cedros do Libano serviram para construir o famoso templo de Salomão, assim também as madeiras, tão abundantes no valle do Amazonas, realçarão pelo colorido variado de suas nuances, o brilho do recinto sagrado. No fundo elevar-se-há o altar, com o seu retabulo dourado e o tabernáculo onde habitará o Santíssimo Sacramento.

A nova basílica naval terá sua cadeira, suas fontes baptismais, seu orgão, seus ornamentos para o culto. Em baixo haverá um apartamento para o bispo da diocese e camarotes para os missionários. O navio terá 120 pés de comprimento sobre 30 de largo.

Pela primeira vez, conclui o Sr. D. Macedo em seu relatorio, ver-se-há entre nós o vapor, essa maravilhosa invenção moderna, consagrada exclusivamente ao serviço do Evangelho, conduzindo em realidade Nosso Senhor aos povos que o esperam, e com elle a vida, a luz, a salvação temporal e eterna.

O Santo Padre acolheu este projecto com uma benevolencia especial e immediatamente confiou o exame a uma comissão de cardeas e de prelados.\*

## Camara dos Srs. deputados.

Segundo o telegramma que publicamos, eis como se acham divididas as forças oppositionista e governista;

Desde então turvou-se o horizonte limpidão daquelas duas existências.

Eugenio fazia longas ausências de dia e de noite. Juanita, passando do silêncio a uma fria reserva, só uma vez disse ao amante:

— Toma cuidado, se me enganas!

Outros cuidados, ocupando o espírito do jovem francês, impediram-no de notar a mudança que se operava no lindo rosto de Juanita.

\*

As tropas francesas tiveram ordem para deixar Sevilha e voltar á patria.

O jovem tocado pelo desespero que este acontecimento lançara na alma de Juanita, antes tão feliz, aproximou-se-lhe docemente, e tomando-lhe as mãos, disse:

— Tens alguma cousa que dizer-me antes de deixar-te para sempre, talvez?

— Hoje não . . . vai despedir-te dos teus amigos. Amanhã ficaras comigo e então pedir-me has perdão do que me tens feito soffrir.

A estas palavras o moço respondeu com um sinal de cabeça, afirmativo, e retirou-se sem ouvir a andaluza, com um sorriso nervoso, preferir estas palavras:

— Até amanhã, bello francês . . .

Fallou o Sr. Paula Ney, de uma das janellas e ao terminar foi muito applaudido.

A noite esses cavalheiros passaram pela rua do Ouvidor, saudando a imprensa.

(Da „Folha Nova.“)

### BAHIA.

No dia 1. cahio sobre a capital um forte temporal que produzio bastantes estragos e desastres, tanto em terra como no mar.

Em varios pontos da cidade, bem como na villa de Itaparica, foram arrancadas muitas arvores, e varias embarcacoes foram a pique, morrendo muitas pessoas afogadas.

Um saveiro que conduzia 12 pessoas, que iam assistir á festa da Senhora das Candéas, virou na altura do Mont-Serrat, perccendo 2 e salvando-se as outras a custo.

Afundaram se o barco „Amazonas“ do Sr. João Ribeiro Pedreira, carregado de assucar, e 8 lanchas carregadas de carvão, pertencentes aos Srs. Wilson & Sons.

O tufão atirou no rio S. Paulo uma africana, que morreu afogada.

**República Oriental.** — No dia 26 do passado, segundo o que noticiou o „Siglo“, na altura da Ilha das Flores, incendiou-se o patacho alemão „Owego“ que horas antes tinha sabido do porto de Montevideo com destino a este, carregado de phosphoros, despachado pelo Sr. Gustavo Moeller & C.

O navio foi consumido pelas chamas salvando-se toda a tripulação devido ao auxilio prestados pelos botes do lazareto da Ilha das Flores.

Os naufragos chegarão a Montevideo a bordo do vapor „Sorpresa“.

**Carissa petição.** — No arquivo da secretaria de estado da Carolina do Sul existe a seguinte petição, dirigida em 1792 ao governador e assignada por 16 senhoras solteiras:

„As abaixo assignadas, donzellas e humildes petitionarias, achando-se actualmente em grande desalento e muito tristes ao pensarem que todos os rapazes solteiros se apaixonam doudamente pelas viuvas, voltando-as ao completo abandono, por isso dirigem a V. Ex. esta supplica, pedindo-lhe que decrete — a nenhuma viuva poder casar-se sem que as solteiras estejam accommodadas; e quando transgredirem a lei, por qualquer forma, sejam condemnadas a uma boa multa, por invadirem os nossos direitos, não exceptuando tambem os rapazes solteiros, de igual ou maior multa, que casem com senhoras viuvas.

„Temos grandes desvantagens contra nós outras, porque as viuvas, com os seus modos soltes e atrevidos, nos tiram os namorados, julgando superiores as suas qualidades ás nossas; isto não pôde nem deve ser admittido. Somos nós quem devemos.

„Nós abaixo assignadas, depois de expôrmos as nossas queixas a V. Ex., esperamos que não nos sejam lançados mais insultos, e que as raparigas solteiras sejam sempre preferidas as viuvas, pelo que se consideram gratas.“

**Candidato de salas.** — Mistress Belva Lockwood, ultimamente derrotada nas eleições presidenciais, é uma lindissima viuva de 40 annos, e uma das notabilidades do fero americano.

Todos reconhecem a alta intelligencia e o nobre caractere da letrada, cujos discursos no tribunal de Washington fazem sensação.

Antes de resolver apresentar se como candidata á presidencia dos Estados Unidos mistress Belva andava por toda a parte n'um velocipede de tres rodas; era o seu fraco, e tornara-se por elle muitissimo conhecida.

— Um dos mais poderosos caciques da Pampa rendeu-se ultimamente ás forças militares da Confederação Argentina, tendo-se apresentado á frente de 700 homens armados. Chama-se elle Sayhuec e era o soberano de uma tribo composta de cerca de 30,000 pessoas, a qual muito incomodava os estancieiros e as autoridades militares da republica. A submissão do chefe selvagem importa a posse tranquilla de um immenso territorio ao sul do rio Limay e onde existem prados fertilissimos.

— E' enorme a quantidade de gente que na Italia, França e Hespanha está quasi morrendo á mingua por falta de trabalho.

No dia 20 de Dezembro houve em Turim e Saragoça, quasi á mesma hora, duas grandes manifestações de operarios que pediam — pão e trabalho.

Por em quanto pedem; mas se não forem atendidos, quem sabe o que elles farão?

E o peior é que esta crise, vai se tornando geral.

O Sr. Manuel Gonçalves Loureiro, capitalista em S. Fidelis foi victimo de um gatuno audaz.

Intitulando se cobrador de algumas casas importantes da corte, um tal Francisco Getulio Ribeiro de Rezende, vulgo cadete Rezende, com quem o Sr. Loureiro travára conhecimento em viagem, propoz-lhe por 3 contos de reis a venda de um documento do valor de cinco firmado por um fazendeiro importante do lugar. O Sr. Loureiro aceitou o negocio, e chegado a S. Fidelis, tratou logo de procurar o dito Getulio no hotel Gaspar para entregar-lhe o dinheiro e haver o documento.

Getulio contou e recontou os tres contos, e tirando da mala um enveloppe metteu dentro o dinheiro, e escreveu por fora — Conferido — tres contos de reis. Isto feito, poz-se a procurar o documento... que não apparecia. Lembrou-se então de haver deixando á outra parte, e, entregando de novo o enveloppe ao Sr. Loureiro, pedio-lhe para voltar mais tarde a fim de ultimar-se a transacção.

Sem de nada desconfiar, o Sr. Loureiro, vendo que o enveloppe era o mesmo, guardou-o no bolso, e voltou perto da noite. Esperou, cançou-se de esperar, até dez horas, e por fim, desconfiado de tanta demora, abrio o enveloppe, e em lugar de papel do governo, achou dentro papel sujo.

Um novo Hermann, o tal Getulio.

Parece que novas proezas ejusdem furfuri praticadas em Campos e S. João da Barra deram com o cadete no xadrez desta ultima cidade, sendo d'ali transportado para o S. Fidelis, onde, no dia 10, teve de responder a um interrogatorio que durou 12 horas certinhas.

### Phenomenos do parentesco.

Os casamentos dão muitas vezes logar a singulares alterações na ordem do parentesco das familias.

Um habitante de New-York, que casou ha dois annos, escreveu a um dos seus amigos: „Desposci uma viuva que vivia em companhia de sua nora: pouco tempo depois meu pae casou se com esta ultima. Minha mulher tornou-se, portanto, sogra e nora de meu proprio pae.“

A nora de minha mulher é tambem minha sogra, e eu sou sogro de minha sogra. Esta ultima, que é nora de minha mulher, teve recentemente um filho, que é meu irmão, por ser filho de meu pae e de minha sogra; mas, sendo filho da nora de minha mulher, minha mulher é sua sogra, e eu sou sogro de meu pae.“

E' uma complicação de fazer perder a cabeça!

**Seminaristas chibatados.** — Lê-se em uma correspondencia da Russia esta edificante historia da amabilidade do trato do alto clero moscovita:

„Os alumnos de um seminario de Moscow, jovens levitas de 19 a 23 annos, revoltaram-se e maltrataram um inspector.

„O general governador, entendendo-se com o metropolitano, monsenhor Johasmiky, vinte e tres destes grandes seminaristas foram condemnados a ser chibatados pelas mãos de soldados.

„O metropolitano presidiu á execucao e depois abençoou as costas ensanguentadas daquelles desgraçados, dirigindo-lhes um pequeno discurso sobre a disposição de Deus em castigar bem aquelles que elle ama.“

Os estudantes supplicaram ao Creador que amasse muito e muito ao santo metropolita.

### Brasilianische Währung.

Unterhält man sich heute mit einem Kaufmann über den Geschäftsgang, so hört man selten etwas Anderes als Klagen. Einen besonders düsteren Punkt in diesem Gesprächsstoff bildet der tief gesunkene und ungewöhnlich lange auf dem tiefen Stande sich haltende Werth unserer Valuta, unserer Papierwährung. Welche Opfer sie dem Lande auferlegt, muss in der letzten Zeit jedem klar geworden sein. Die in der Natur einer solchen Valuta begründeten starken Schwankungen des Wechselkurses stellen den ganzen Handel auf eine unsichere Basis. Der Kaufmann kann nie — bei den üblichen langen Kreditfristen um so weniger — im Voraus berechnen, ob das für die hinausgegebene Ware schließlich eingehende Geld denselben Werth hat, wie zur Zeit des Einlaufs der Ware: das Sinken der Valuta bringt Verlust, das Steigen Gewinn. Die Gefahr des Verlustes aber ist in so gedruckten Zeiten, wie die jegigen, näher liegend, zumal die Verkaufspreise, ausgenommen bei wenigen Artikeln des laufenden Konsums, wie Petroleum, Flehl u. dgl., nicht so leicht nach den schwankenden Wechselkursen sich einrichten, nicht ohne Weiteres sich hinauszuziehen lassen. Eine Steigerung ist am wenigsten durchzuführen, wenn die Nachfrage gering, die Konkurrenz stark und die Lager überfüllt sind. Andererseits thut das Ausland uns nicht den Gefallen, unsere Produkte teurer zu bezahlen, weil unser Geld billiger geworden ist. Das ist nun unser Fall. Der niedrige Kurs des brasilianischen Papiergeldes im Austausch mit englischem, französischem und deutchem

Geld legt sich wie eine Fessel um Handel und Wandel, er macht zurückhaltend in Bestellungen und vermehrt dadurch die sülbare Stockung der Geschäfte.

Diese vorsichtige Zurückhaltung in Erwartung besserer Zeiten und günstigerer Kurse ist die einzige richtige Politik und von der Erfahrung eingegeben. Denn der Handelsstand ist seit 20 Jahren das Pin- und Herwerfen zwischen extremen Kursen gewöhnt, und er weiß, dass ichließlich gegen jenseit Egyen eine Reaktion eintut. Freilich muss man sich sagen, dass eine dauernde Aufbesserung der brasilianischen Valuta zu erreichen immer schwieriger wird, und zwar aus drei Gründen. Erstens ist das Maß der Zuverpflichtungen Brasiliens an das Ausland und die Anspannung des Kredits im Auslande für Staatszwecke sowohl als für allehand Unternehmungen so hoch gestiegen, wie nie zuvor; zweitens ist die Masse des unfundirten Papiergeldes so vermehrt worden, dass es im inneren Verkehr das allein herrschende Zahlungsmittel geworden und das Edelmetall-Geld verdrängt hat; drittens hält sich der Preis des Kaffees, unjeres für die Handelsbilanz maßgebenden Ausfuhrproduktes, andauernd niedrig und lässt keine Aussicht auf erhebliche Erhöhung zu.

Welchen Vibrationen die brasilianische Währung ausgesetzt gewesen ist, veranlaulicht eine graphische Darstellung der Schwankungen des Londoner Wechselkurses in Rio, welche der „Export“ bringt. Die Darstellung reicht über einen Zeitraum von 34 Jahren, von Anfang 1851 bis Ende 1884. Der Pariserth von 1 Milreis in Gold ist 27 d (27 Pence; 12 Pence = 1 Schilling =  $\frac{1}{20}$  Pfo. Sterl.) in englischem Golde. In den ersten sieben Jahren des gedachten Zeitraums hielt sich der Wechselkurs auf London in Rio mit geringen Abweichungen fast durchgängig über Paris. Die Zahlungsbilanz Brasiliens war damals eine recht günstige für dies Land, und im Reiche selbst bestand Metallwährung; die Rioer Münze prägte fleißig Gold und Silber, außerdem waren ältere Münzsorten (Patacos, sogen. Bierziger) und ausländische Geldstücke im Umlauf. Im Jahre 1851 notierte das Milreis 30 d. 1884 nur 19 $\frac{1}{2}$  d. Wer also 1851 ein Conto de Reis im Werthe von 125 Pfo. Sterl. ausborgte, empfing 1881, wenn ihm das Kapital von 1 Conto zurückgezahlt wurde, nur einen Werth von 81 $\frac{1}{4}$  Pfo. Sterl. Im letzten Viertel des Jhdts 1857 trat ein tiefer Sturz des Kurses bis unter 23 d ein, der bis ins nächste Jahr anhielt, dann flatterte er wieder bis Paris, sonnte sich aber bis zum Jahr 1862 nicht dauernd auf dieser Höhe halten, sondern schwankte zwischen 27 und 24 d. Von Ende 1862 bis Ende 1874 bewegte sich der Kurs zwischen 27 und 28 d, aber 1875 fiel er tiepend unter 23. Zwar ward er am Ende dieses Jahres nochmals über Paris getrieben, jedoch der nunmehr begonnene Krieg gegen Paraguay, durch den Brasilien in das papierene Zeitalter mit Zwangskurs hinzugezogen wurde, was in den folgenden Jahren den Kurs unter bestigen Schwankungen bis 14 d. Von diesem im Jahre 1868 erreichten tiefsten Stand erhob sich der Kurs sofort bis 20 d, als ein konservatives Ministerium das liberale Regiment, unter dem der Krieg begonnen, ablöste. Trotzdem der Krieg bis 1870 fortduerte, hielt das Steigen, allerdings unter mehrfachen Schwankungen, an. Der Kurs des Milreis erreichte 1870: 24 d, 1871 und 72: 25 d. 1873: 27 d und 1874 sogar 28 d. Von da ab trat wieder ein zwar durch mehrfache hebungen unterbrochener, aber doch dauerndes Fallen ein. Als 1878, unmittelbar nach der Jahreswende, das konservative Ministerium einem liberalen Platz machte, stand der Kurs auf 24 d, eine Höhe, die er in den folgenden Jahren nicht mehr erreichte. Er ging 1879 unter 20 d herab, erholt sich jedoch noch in demselben Jahre wieder und bewegte sich weiter zwischen 23 und 21 d. In den Jahren 1882 und 1883 herrschte eine Art Ruhe: der Kurs hielt sich zwischen 22 und 21, bis dann im Jahre 1884 die rückläufige Bewegung eintrat, die den Kurs auf 19 gebracht hat und deren Ende man noch nicht abzusehen vermag.

Auf einzelne Sprünge in dem Steigen und Fallen des Wechselkurses haben offenbar im Auslande abgeschlossene Anleihen und Papiergeld-Emissionen, — die ersten stimulirend, die anderen deprimirend — Einfluss gehabt; es fehlt uns aber augenblicklich das Material und der Raum, diese interessante Seite der Frage klar zu legen.

### Etwas über Zivilehe.

Der bekannte Verfasser der innerpolitischen Streitschriften in der „Germann“ schreibt: „Außer Brasilien existiert vielleicht kein Land, wo die protestantischen Geistlichen sich für die Zivilehe erklären, welche im Allgemeinen von katholischen, wie evangelischen, reformierten u. Seelsorgern befürwortet wird. Auch die hierzulande in portugiesischer Sprache erscheinenden evangelischen Zeitungen treten offen dafür ein. Man sucht sich eben gegen die Bergewaltung, welche in der geistlichen Bevorzugung des Katholizismus und seiner Priester liegt, zu schützen, so gut es geht; und lieber Zivilehe, als wehrlose Auslieferung der in der Zeitreue lebenden Protestanten an den Papismus! ist das bedeutungsvoile Feldgeschehen. So weit sind

wir in Brasilien gekommen, daß nur der Selbstbehaltung willen die evangelischen Orthodoxen ihre innere Natur verleugnen und nach der Institution der Zivilehe als einer Rettung aus Gewissenbunden zu scheuen geneigt sind. Und dahin sind wir während der liberalen Regierung gelangt."

Der Streitkämpfer hat von den Orthodoxen zu viel gesagt, und er mag sich über deren Herzenmeinung von unserem speziellen Kollegen von der Presse, dem strammen Pastor Dr. Rottermund in S. Leopoldo beleben lassen. Dieser erklärt in seiner "Deutschen Post" die Einführung der Zivilehe für eine falsche Maßregel, und zwar sei sie um so falscher und verabscheuerwürdiger, als man in dem Projekt dieser Zivilehe der katholischen Kirche wiederum eine privilegierte Ausnahmestellung zuerkenne, also das Uebel nicht bebe. Wobin Sr. Hochbrüder mit diesen Worten zielt, ist uns Geheimnis geblieben, wenn er nicht vielleicht die facultative Zivilehe meint. Er führt dann folgendermaßen fort: "Warum haben denn unsere liberalen Freunde den Muth nicht, der Staatskirche die zu großen Missbräuchen, zu Feindschaften und Bestimmungen führenden Vorteile zu nehmen? Warum wird nicht einfach erklärt: Gemischte Brautpaare können ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen?"

Zu warum, Hochbrüder, wollen Sie die Abschlagszahlung verschaffen, wenn Sie nicht die ganze Summe auf einmal erhalten können? Sie stellen an die Volksvertreter das Verlangen, alle Vorteile der katholischen Kirche als Staatskirche zu nehmen und schenken dies für eine leicht zu lösende Aufgabe zu halten. Sollten wir nicht lieber versuchen, die Gewalt der Staatskirche auf einem Gebiete, wo die meisten Konfessionen entstehen, in Ebesachen, etwas einzuschränken? Jetzt haben Sie mit Ihrem Votum den Gegnern der Zivilehe nur einen Vorwand gegeben, triumphierend auszuziehen: "Seht, die protestantischen Kolonisten, in denen Interesse Ihr die Zivilehe fordert, wollen selber nichts davon wissen."

Das von Hochbrüder Dr. Rottermund proklamite Prinzip wird uns auch nicht weiter bringen. In dem von ihm protestantisch genannten Preußen ist man damit so wenig zum Ziele gelangt, daß die zähe fest gehaltenen Ansprüche der katholischen Kirche endlich zur Einführung der Zivilehe nötigten. Hier in Brasilien würden gemischte Brautpaare durch die Bestimmung, daß sie ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen können, um nichts freier gestellt sein. Denn wo ist immer ein protestantischer Geistlicher in der Nähe? Die vereinzelt im Lande lebenden Protestanten, die eine gemischte Ehe eingehen, sind dann durch den Zwang der Verhältnisse doch an einen katholischen Geistlichen gewiesen. Da kann nur die Einführung der Zivilehe von Gewissens- und Glaubenszwang befreien. Aber auch für die zahlreichen Evangelischen, die zerstreut im Lande und weit entfernt von einem Kirchorte wohnen, wird in dem Fall, daß sie eine Person gleicher Konfession heirathen wollen, durch die Institution der Zivilehe eine wesentliche Erleichterung geschaffen. Sie sind im Momente der Eheschließung nicht allemal in der Lage, eine weite Reise zu einem Geistlichen ihrer Konfession unternehmen zu können. Durch die Eheschließung vor einem Standesbeamten werden sie wenigstens vor dem Beschämenden einer illegitimen Verbindung bewahrt, und wenn ihr religiöses Bedürfnis sie drängt, so finden sie wohl später noch eine Gelegenheit, ihre Ehe auch kirchlich einzugehen zu lassen.

Dr. Rottermund sagt: "Dass gemischte Brautpaare an die katholische Kirche verwiesen werden, dass diese ihnen als unerlässliche Bedingung das Versprechen katholischer Kirchenerziehung abnimmt und dem katholischen Theil das Gelöbnis abfordert, den evangelischen zur katholischen Kirche hinüberziehen zu wollen, ist eine Schmach, welche allen evangelischen Bewohnern des Reiches angehängt wird, und von welcher man in dem protestantischen Preußen gebührend Notiz nimmt. Es ist beinahe unbegreiflich, daß man von Preußen erwartet, es solle das v. d. Heydt'sche Verbot der Auswanderung aufheben, so lange Brasilien solche skandalöse Missbräuche duldet." Da sind Sie nun gänzlich auf dem Holzwege, Herr Pastor und Kollege von der Presse. Jenes Verbot hat mit der von der katholischen Kirche erhobenen Forderung der katholischen Kirchenerziehung und der Befreiung des evangelischen Theils auch nicht die leiseste Verbindung. Diese "Schmach" wurde ja den eigenen evangelischen Landeskindern in Preußen angehängt. Von kirchlichen Interessen und Rücksichten ist in den Motiven des v. d. Heydt'schen Verboten nicht die Spur zu finden. Die unmittelbare Veranlassung dazu gab, noch vielfach, die Konsulate belästigenden Klagen von Parceria-Kolonisten, die verunglückte Minicuri-Kolonisation. Die Haupttriebader der Maßregel war der sogenannte General-Konsul Dr. Stütz, der damals einen heute unbegreiflichen mächtigen Einfluss auf die Regierung und die öffentliche Meinung hatte, einen Einfluss, den er aus getranktem persönlichem Interesse und Ehrgeiz mit hämischen Eiser gegen Brasilien geltend machte. Festgehalten wurde und wird das Verbot von der preußisch-braunschweigischen Zäbigkeit, die ein einmal Errungenes nicht wieder aufgibt, und wäre es ein geringer, über die verhasste Auswanderung errungenes Vortheil. Das Verbot wird aufgespart als ein Kompen-sationsobjekt zur Kompromiss bei der Verhandlung über

wir in Brasilien gekommen, daß nur der Selbstbehaltung willen die evangelischen Orthodoxen ihre innere Natur verleugnen und nach der Institution der Zivilehe als einer Rettung aus Gewissenbunden zu scheuen geneigt sind. Und dahin sind wir während der liberalen Regierung gelangt."

Der Streitkämpfer hat von den Orthodoxen zu viel gesagt, und er mag sich über deren Herzenmeinung von unserem speziellen Kollegen von der Presse, dem strammen Pastor Dr. Rottermund in S. Leopoldo beleben lassen. Dieser erklärt in seiner "Deutschen Post" die Einführung der Zivilehe für eine falsche Maßregel, und zwar sei sie um so falscher und verabscheuerwürdiger, als man in dem Projekt dieser Zivilehe der katholischen Kirche wiederum eine privilegierte Ausnahmestellung zuerkenne, also das Uebel nicht bebe. Wobin Sr. Hochbrüder mit diesen Worten zielt, ist uns Geheimnis geblieben, wenn er nicht vielleicht die facultative Zivilehe meint. Er führt dann folgendermaßen fort: "Warum haben denn unsere liberalen Freunde den Muth nicht, der Staatskirche die zu großen Missbräuchen, zu Feindschaften und Bestimmungen führenden Vorteile zu nehmen? Warum wird nicht einfach erklärt: Gemischte Brautpaare können ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen?"

Zu warum, Hochbrüder, wollen Sie die Abschlagszahlung verschaffen, wenn Sie nicht die ganze Summe auf einmal erhalten können? Sie stellen an die Volksvertreter das Verlangen, alle Vorteile der katholischen Kirche als Staatskirche zu nehmen und schenken dies für eine leicht zu lösende Aufgabe zu halten. Sollten wir nicht lieber versuchen, die Gewalt der Staatskirche auf einem Gebiete, wo die meisten Konfessionen entstehen, in Ebesachen, etwas einzuschränken? Jetzt haben Sie mit Ihrem Votum den Gegnern der Zivilehe nur einen Vorwand gegeben, triumphierend auszuziehen: "Seht, die protestantischen Kolonisten, in denen Interesse Ihr die Zivilehe fordert, wollen selber nichts davon wissen."

Das von Hochbrüder Dr. Rottermund proklamite Prinzip wird uns auch nicht weiter bringen. In dem von ihm protestantisch genannten Preußen ist man damit so wenig zum Ziele gelangt, daß die zähe fest gehaltenen Ansprüche der katholischen Kirche endlich zur Einführung der Zivilehe nötigten. Hier in Brasilien würden gemischte Brautpaare durch die Bestimmung, daß sie ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen können, um nichts freier gestellt sein. Denn wo ist immer ein protestantischer Geistlicher in der Nähe? Die vereinzelt im Lande lebenden Protestanten, die eine gemischte Ehe eingehen, sind dann durch den Zwang der Verhältnisse doch an einen katholischen Geistlichen gewiesen. Da kann nur die Einführung der Zivilehe von Gewissens- und Glaubenszwang befreien. Aber auch für die zahlreichen Evangelischen, die zerstreut im Lande und weit entfernt von einem Kirchorte wohnen, wird in dem Fall, daß sie eine Person gleicher Konfession heirathen wollen, durch die Institution der Zivilehe eine wesentliche Erleichterung geschaffen. Sie sind im Momente der Eheschließung nicht allemal in der Lage, eine weite Reise zu einem Geistlichen ihrer Konfession unternehmen zu können. Durch die Eheschließung vor einem Standesbeamten werden sie wenigstens vor dem Beschämenden einer illegitimen Verbindung bewahrt, und wenn ihr religiöses Bedürfnis sie drängt, so finden sie wohl später noch eine Gelegenheit, ihre Ehe auch kirchlich einzugehen zu lassen.

Dr. Rottermund sagt: "Dass gemischte Brautpaare an die katholische Kirche verwiesen werden, dass diese ihnen als unerlässliche Bedingung das Versprechen katholischer Kirchenerziehung abnimmt und dem katholischen Theil das Gelöbnis abfordert, den evangelischen zur katholischen Kirche hinüberziehen zu wollen, ist eine Schmach, welche allen evangelischen Bewohnern des Reiches angehängt wird, und von welcher man in dem protestantischen Preußen gebührend Notiz nimmt. Es ist beinahe unbegreiflich, daß man von Preußen erwartet, es solle das v. d. Heydt'sche Verbot der Auswanderung aufheben, so lange Brasilien solche skandalöse Missbräuche duldet." Da sind Sie nun gänzlich auf dem Holzwege, Herr Pastor und Kollege von der Presse. Jenes Verbot hat mit der von der katholischen Kirche erhobenen Forderung der katholischen Kirchenerziehung und der Befreiung des evangelischen Theils auch nicht die leiseste Verbindung. Diese "Schmach" wurde ja den eigenen evangelischen Landeskindern in Preußen angehängt. Von kirchlichen Interessen und Rücksichten ist in den Motiven des v. d. Heydt'schen Verboten nicht die Spur zu finden. Die unmittelbare Veranlassung dazu gab, noch vielfach, die Konsulate belästigenden Klagen von Parceria-Kolonisten, die verunglückte Minicuri-Kolonisation. Die Haupttriebader der Maßregel war der sogenannte General-Konsul Dr. Stütz, der damals einen heute unbegreiflichen mächtigen Einfluss auf die Regierung und die öffentliche Meinung hatte, einen Einfluss, den er aus getranktem persönlichem Interesse und Ehrgeiz mit hämischen Eiser gegen Brasilien geltend machte. Festgehalten wurde und wird das Verbot von der preußisch-braunschweigischen Zäbigkeit, die ein einmal Errungenes nicht wieder aufgibt, und wäre es ein geringer, über die verhasste Auswanderung errungenes Vortheil. Das Verbot wird aufgespart als ein Kompen-sationsobjekt zur Kompromiss bei der Verhandlung über

wir in Brasilien gekommen, daß nur der Selbstbehaltung willen die evangelischen Orthodoxen ihre innere Natur verleugnen und nach der Institution der Zivilehe als einer Rettung aus Gewissenbunden zu scheuen geneigt sind. Und dahin sind wir während der liberalen Regierung gelangt."

Der Streitkämpfer hat von den Orthodoxen zu viel gesagt, und er mag sich über deren Herzenmeinung von unserem speziellen Kollegen von der Presse, dem strammen Pastor Dr. Rottermund in S. Leopoldo beleben lassen. Dieser erklärt in seiner "Deutschen Post" die Einführung der Zivilehe für eine falsche Maßregel, und zwar sei sie um so falscher und verabscheuerwürdiger, als man in dem Projekt dieser Zivilehe der katholischen Kirche wiederum eine privilegierte Ausnahmestellung zuerkenne, also das Uebel nicht bebe. Wobin Sr. Hochbrüder mit diesen Worten zielt, ist uns Geheimnis geblieben, wenn er nicht vielleicht die facultative Zivilehe meint. Er führt dann folgendermaßen fort: "Warum haben denn unsere liberalen Freunde den Muth nicht, der Staatskirche die zu großen Missbräuchen, zu Feindschaften und Bestimmungen führenden Vorteile zu nehmen? Warum wird nicht einfach erklärt: Gemischte Brautpaare können ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen?"

Zu warum, Hochbrüder, wollen Sie die Abschlagszahlung verschaffen, wenn Sie nicht die ganze Summe auf einmal erhalten können? Sie stellen an die Volksvertreter das Verlangen, alle Vorteile der katholischen Kirche als Staatskirche zu nehmen und schenken dies für eine leicht zu lösende Aufgabe zu halten. Sollten wir nicht lieber versuchen, die Gewalt der Staatskirche auf einem Gebiete, wo die meisten Konfessionen entstehen, in Ebesachen, etwas einzuschränken? Jetzt haben Sie mit Ihrem Votum den Gegnern der Zivilehe nur einen Vorwand gegeben, triumphierend auszuziehen: "Seht, die protestantischen Kolonisten, in denen Interesse Ihr die Zivilehe fordert, wollen selber nichts davon wissen."

Das von Hochbrüder Dr. Rottermund proklamite Prinzip wird uns auch nicht weiter bringen. In dem von ihm protestantisch genannten Preußen ist man damit so wenig zum Ziele gelangt, daß die zähe fest gehaltenen Ansprüche der katholischen Kirche endlich zur Einführung der Zivilehe nötigten. Hier in Brasilien würden gemischte Brautpaare durch die Bestimmung, daß sie ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen können, um nichts freier gestellt sein. Denn wo ist immer ein protestantischer Geistlicher in der Nähe? Die vereinzelt im Lande lebenden Protestanten, die eine gemischte Ehe eingehen, sind dann durch den Zwang der Verhältnisse doch an einen katholischen Geistlichen gewiesen. Da kann nur die Einführung der Zivilehe von Gewissens- und Glaubenszwang befreien. Aber auch für die zahlreichen Evangelischen, die zerstreut im Lande und weit entfernt von einem Kirchorte wohnen, wird in dem Fall, daß sie eine Person gleicher Konfession heirathen wollen, durch die Institution der Zivilehe eine wesentliche Erleichterung geschaffen. Sie sind im Momente der Eheschließung nicht allemal in der Lage, eine weite Reise zu einem Geistlichen ihrer Konfession unternehmen zu können. Durch die Eheschließung vor einem Standesbeamten werden sie wenigstens vor dem Beschämenden einer illegitimen Verbindung bewahrt, und wenn ihr religiöses Bedürfnis sie drängt, so finden sie wohl später noch eine Gelegenheit, ihre Ehe auch kirchlich einzugehen zu lassen.

Dr. Rottermund sagt: "Dass gemischte Brautpaare an die katholische Kirche verwiesen werden, dass diese ihnen als unerlässliche Bedingung das Versprechen katholischer Kirchenerziehung abnimmt und dem katholischen Theil das Gelöbnis abfordert, den evangelischen zur katholischen Kirche hinüberziehen zu wollen, ist eine Schmach, welche allen evangelischen Bewohnern des Reiches angehängt wird, und von welcher man in dem protestantischen Preußen gebührend Notiz nimmt. Es ist beinahe unbegreiflich, daß man von Preußen erwartet, es solle das v. d. Heydt'sche Verbot der Auswanderung aufheben, so lange Brasilien solche skandalöse Missbräuche duldet." Da sind Sie nun gänzlich auf dem Holzwege, Herr Pastor und Kollege von der Presse. Jenes Verbot hat mit der von der katholischen Kirche erhobenen Forderung der katholischen Kirchenerziehung und der Befreiung des evangelischen Theils auch nicht die leiseste Verbindung. Diese "Schmach" wurde ja den eigenen evangelischen Landeskindern in Preußen angehängt. Von kirchlichen Interessen und Rücksichten ist in den Motiven des v. d. Heydt'schen Verboten nicht die Spur zu finden. Die unmittelbare Veranlassung dazu gab, noch vielfach, die Konsulate belästigenden Klagen von Parceria-Kolonisten, die verunglückte Minicuri-Kolonisation. Die Haupttriebader der Maßregel war der sogenannte General-Konsul Dr. Stütz, der damals einen heute unbegreiflichen mächtigen Einfluss auf die Regierung und die öffentliche Meinung hatte, einen Einfluss, den er aus getranktem persönlichem Interesse und Ehrgeiz mit hämischen Eiser gegen Brasilien geltend machte. Festgehalten wurde und wird das Verbot von der preußisch-braunschweigischen Zäbigkeit, die ein einmal Errungenes nicht wieder aufgibt, und wäre es ein geringer, über die verhasste Auswanderung errungenes Vortheil. Das Verbot wird aufgespart als ein Kompen-sationsobjekt zur Kompromiss bei der Verhandlung über

wir in Brasilien gekommen, daß nur der Selbstbehaltung willen die evangelischen Orthodoxen ihre innere Natur verleugnen und nach der Institution der Zivilehe als einer Rettung aus Gewissenbunden zu scheuen geneigt sind. Und dahin sind wir während der liberalen Regierung gelangt."

Der Streitkämpfer hat von den Orthodoxen zu viel gesagt, und er mag sich über deren Herzenmeinung von unserem speziellen Kollegen von der Presse, dem strammen Pastor Dr. Rottermund in S. Leopoldo beleben lassen. Dieser erklärt in seiner "Deutschen Post" die Einführung der Zivilehe für eine falsche Maßregel, und zwar sei sie um so falscher und verabscheuerwürdiger, als man in dem Projekt dieser Zivilehe der katholischen Kirche wiederum eine privilegierte Ausnahmestellung zuerkenne, also das Uebel nicht bebe. Wobin Sr. Hochbrüder mit diesen Worten zielt, ist uns Geheimnis geblieben, wenn er nicht vielleicht die facultative Zivilehe meint. Er führt dann folgendermaßen fort: "Warum haben denn unsere liberalen Freunde den Muth nicht, der Staatskirche die zu großen Missbräuchen, zu Feindschaften und Bestimmungen führenden Vorteile zu nehmen? Warum wird nicht einfach erklärt: Gemischte Brautpaare können ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen?"

Zu warum, Hochbrüder, wollen Sie die Abschlagszahlung verschaffen, wenn Sie nicht die ganze Summe auf einmal erhalten können? Sie stellen an die Volksvertreter das Verlangen, alle Vorteile der katholischen Kirche als Staatskirche zu nehmen und schenken dies für eine leicht zu lösende Aufgabe zu halten. Sollten wir nicht lieber versuchen, die Gewalt der Staatskirche auf einem Gebiete, wo die meisten Konfessionen entstehen, in Ebesachen, etwas einzuschränken? Jetzt haben Sie mit Ihrem Votum den Gegnern der Zivilehe nur einen Vorwand gegeben, triumphierend auszuziehen: "Seht, die protestantischen Kolonisten, in denen Interesse Ihr die Zivilehe fordert, wollen selber nichts davon wissen."

Das von Hochbrüder Dr. Rottermund proklamite Prinzip wird uns auch nicht weiter bringen. In dem von ihm protestantisch genannten Preußen ist man damit so wenig zum Ziele gelangt, daß die zähe fest gehaltenen Ansprüche der katholischen Kirche endlich zur Einführung der Zivilehe nötigten. Hier in Brasilien würden gemischte Brautpaare durch die Bestimmung, daß sie ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen können, um nichts freier gestellt sein. Denn wo ist immer ein protestantischer Geistlicher in der Nähe? Die vereinzelt im Lande lebenden Protestanten, die eine gemischte Ehe eingehen, sind dann durch den Zwang der Verhältnisse doch an einen katholischen Geistlichen gewiesen. Da kann nur die Einführung der Zivilehe von Gewissens- und Glaubenszwang befreien. Aber auch für die zahlreichen Evangelischen, die zerstreut im Lande und weit entfernt von einem Kirchorte wohnen, wird in dem Fall, daß sie eine Person gleicher Konfession heirathen wollen, durch die Institution der Zivilehe eine wesentliche Erleichterung geschaffen. Sie sind im Momente der Eheschließung nicht allemal in der Lage, eine weite Reise zu einem Geistlichen ihrer Konfession unternehmen zu können. Durch die Eheschließung vor einem Standesbeamten werden sie wenigstens vor dem Beschämenden einer illegitimen Verbindung bewahrt, und wenn ihr religiöses Bedürfnis sie drängt, so finden sie wohl später noch eine Gelegenheit, ihre Ehe auch kirchlich einzugehen zu lassen.

Dr. Rottermund sagt: "Dass gemischte Brautpaare an die katholische Kirche verwiesen werden, dass diese ihnen als unerlässliche Bedingung das Versprechen katholischer Kirchenerziehung abnimmt und dem katholischen Theil das Gelöbnis abfordert, den evangelischen zur katholischen Kirche hinüberziehen zu wollen, ist eine Schmach, welche allen evangelischen Bewohnern des Reiches angehängt wird, und von welcher man in dem protestantischen Preußen gebührend Notiz nimmt. Es ist beinahe unbegreiflich, daß man von Preußen erwartet, es solle das v. d. Heydt'sche Verbot der Auswanderung aufheben, so lange Brasilien solche skandalöse Missbräuche duldet." Da sind Sie nun gänzlich auf dem Holzwege, Herr Pastor und Kollege von der Presse. Jenes Verbot hat mit der von der katholischen Kirche erhobenen Forderung der katholischen Kirchenerziehung und der Befreiung des evangelischen Theils auch nicht die leiseste Verbindung. Diese "Schmach" wurde ja den eigenen evangelischen Landeskindern in Preußen angehängt. Von kirchlichen Interessen und Rücksichten ist in den Motiven des v. d. Heydt'schen Verboten nicht die Spur zu finden. Die unmittelbare Veranlassung dazu gab, noch vielfach, die Konsulate belästigenden Klagen von Parceria-Kolonisten, die verunglückte Minicuri-Kolonisation. Die Haupttriebader der Maßregel war der sogenannte General-Konsul Dr. Stütz, der damals einen heute unbegreiflichen mächtigen Einfluss auf die Regierung und die öffentliche Meinung hatte, einen Einfluss, den er aus getranktem persönlichem Interesse und Ehrgeiz mit hämischen Eiser gegen Brasilien geltend machte. Festgehalten wurde und wird das Verbot von der preußisch-braunschweigischen Zäbigkeit, die ein einmal Errungenes nicht wieder aufgibt, und wäre es ein geringer, über die verhasste Auswanderung errungenes Vortheil. Das Verbot wird aufgespart als ein Kompen-sationsobjekt zur Kompromiss bei der Verhandlung über

wir in Brasilien gekommen, daß nur der Selbstbehaltung willen die evangelischen Orthodoxen ihre innere Natur verleugnen und nach der Institution der Zivilehe als einer Rettung aus Gewissenbunden zu scheuen geneigt sind. Und dahin sind wir während der liberalen Regierung gelangt."

Der Streitkämpfer hat von den Orthodoxen zu viel gesagt, und er mag sich über deren Herzenmeinung von unserem speziellen Kollegen von der Presse, dem strammen Pastor Dr. Rottermund in S. Leopoldo beleben lassen. Dieser erklärt in seiner "Deutschen Post" die Einführung der Zivilehe für eine falsche Maßregel, und zwar sei sie um so falscher und verabscheuerwürdiger, als man in dem Projekt dieser Zivilehe der katholischen Kirche wiederum eine privilegierte Ausnahmestellung zuerkenne, also das Uebel nicht bebe. Wobin Sr. Hochbrüder mit diesen Worten zielt, ist uns Geheimnis geblieben, wenn er nicht vielleicht die facultative Zivilehe meint. Er führt dann folgendermaßen fort: "Warum haben denn unsere liberalen Freunde den Muth nicht, der Staatskirche die zu großen Missbräuchen, zu Feindschaften und Bestimmungen führenden Vorteile zu nehmen? Warum wird nicht einfach erklärt: Gemischte Brautpaare können ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen?"

Zu warum, Hochbrüder, wollen Sie die Abschlagszahlung verschaffen, wenn Sie nicht die ganze Summe auf einmal erhalten können? Sie stellen an die Volksvertreter das Verlangen, alle Vorteile der katholischen Kirche als Staatskirche zu nehmen und schenken dies für eine leicht zu lösende Aufgabe zu halten. Sollten wir nicht lieber versuchen, die Gewalt der Staatskirche auf einem Gebiete, wo die meisten Konfessionen entstehen, in Ebesachen, etwas einzuschränken? Jetzt haben Sie mit Ihrem Votum den Gegnern der Zivilehe nur einen Vorwand gegeben, triumphierend auszuziehen: "Seht, die protestantischen Kolonisten, in denen Interesse Ihr die Zivilehe fordert, wollen selber nichts davon wissen."

Das von Hochbrüder Dr. Rottermund proklamite Prinzip wird uns auch nicht weiter bringen. In dem von ihm protestantisch genannten Preußen ist man damit so wenig zum Ziele gelangt, daß die zähe fest gehaltenen Ansprüche der katholischen Kirche endlich zur Einführung der Zivilehe nötigten. Hier in Brasilien würden gemischte Brautpaare durch die Bestimmung, daß sie ihre Ehe vor einem Geistlichen des einen Theils vollziehen lassen können, um nichts freier gestellt sein. Denn wo ist immer ein protestantischer Geistlicher in der Nähe? Die vereinzelt im Lande lebenden Protestanten, die eine gemischte Ehe eingehen, sind dann durch den Zwang der Verhältnisse doch an einen katholischen Geistlichen gewiesen. Da kann nur die Einführung der Zivilehe von Gewissens- und Glaubenszwang befreien. Aber auch für die zahlreichen Evangelischen, die zerstreut im Lande und weit entfernt von einem Kirchorte wohnen, wird in dem Fall, daß sie eine Person gleicher Konfession heirathen wollen, durch die Institution der Zivilehe eine wesentliche Erleichterung geschaffen. Sie sind im Momente der Eheschließung nicht allemal in der Lage, eine weite Reise zu einem Geistlichen ihrer Konfession unternehmen zu können. Durch die Eheschließung vor einem Standesbeamten werden sie wenigstens vor dem Beschämenden einer illegitimen Verbindung bewahrt, und wenn ihr religiöses Bedürfnis sie drängt, so finden sie wohl später noch eine Gelegenheit, ihre Ehe auch kirchlich einzugehen zu lassen.

Dr. Rottermund sagt: "Dass gemischte Brautpaare an die katholische Kirche verwiesen werden, dass diese ihnen als unerlässliche Bedingung das Versprechen katholischer Kirchenerziehung abnimmt und dem katholischen Theil das Gelöbnis abfordert, den evangelischen zur katholischen Kirche hinüberziehen zu wollen, ist eine Schmach, welche allen evangelischen Bewohnern des Reiches angehäng